



## Sulum Optimization ApS

### Standard License Agreement

These terms apply to all end user licenses (including trial and academic licenses) provided by Sulum Optimization ApS for the mathematical software Sulum Optimization Tools. Before installing and enabling Sulum Optimization Tools, please read the terms and conditions of this agreement. Any user(s) installing and enabling Sulum Optimization Tools are accepting the terms of this agreement. The effective date of this agreement will be the date on which Sulum Optimization Tools is installed and enabled.

**July 2013**

Sulum Optimization ApS, Kaasvaenget 45, 5500 Middelfart, Denmark

Phone : +45 36965586 Fax : +45 70141621 – email : [sales@sulumoptimization.com](mailto:sales@sulumoptimization.com)

## 1. Definitions

### ○ "Documentation"

Means all of the written, printed, electronic, or other format materials published or otherwise made available by Licensor that relate to the functional, operational, and/or performance capabilities of The Software. Documentation shall not include source code.

### ○ "Error"

Means a failure of The Software to substantially conform in accordance to the Documentation or the functional specifications, which materially impacts The Software's operational or functional performance.

### ○ "Intellectual Property Rights"

Means all intellectual property rights, including but not limited to patents, patent applications, utility models, utility model applications, software (including source codes), registered and unregistered design, design applications, know-how, trade secrets (including unpatented inventions), registered and unregistered trademarks, trademark applications, mask-works, copyrights, proprietary and confidential information

### ○ "License"

Means a non-exclusive, non-transferable, non-assignable license or licenses to use The Software in Object Code form under the provision in this Agreement.

### ○ "Licensee"

Means YOU, whether an individual or an entity, to whom Licensor grants the License. Licensee is responsible for complying with obligations of the License, which includes ensuring anyone permitted access to The Software also complies with such obligations.

### ○ "Licensee Products"

Means the software application products developed by or for Licensee which will be marketed and used with The Software.

### ○ "License System"

Means the Represe License Manager which Licensor has embedded into The Software.

### ○ "Licensed User"

Means a user of The Software, designated by the Licensee as authorized to use The Software.

### ○ "Licensor"

Means Sulum Optimization ApS.

### ○ "Maintenance"

Means the service Licensor provides Licensee for a Maintenance Fee. Maintenance is described separately below.

### ○ "Maintenance Fee"

Means the fee Licensee pays Licensor for Maintenance for a given Maintenance Period specified on any Order Form.

### ○ "Maintenance Period"

Means the period of time for which Licensee has paid for Maintenance.

### ○ "Object Code"

Means the binary machine-readable version of The Software. Object Code includes "Object code libraries" and "shared libraries".

### ○ "Order Form"

Means a separate document, governed by this Agreement, by which Licensee orders The Software.

### ○ "Perpetual License"

Means a License that grants Licensee the right to use The Software indefinitely, subject to the termination provisions in this Agreement.

Sulum Optimization ApS, Kaasvaenget 45, 5500 Middelfart, Denmark

Phone : +45 36965586 Fax : +45 70141621 – email : sales@sulumoptimization.com

- **“Software Products”**

Means modules and functionality of The Software for which Licensee have acquired rights to use.

- **“Source Code”**

Means the code from which the Object Code is derived.

- **“The Software”**

Means Sulum Optimization Tools in form of Object Code format, including Updates and Documentation, for which a License has been granted.

- **“Third Party”**

Means any person or legal entity that is not Licensor or the Licensee.

- **“Updates”**

Means upgrades, revisions, enhancements or modifications to The Software that Licensor makes generally available to customers through Maintenance. Updates shall not include any new versions or future products which Licensor or Third Party vendors License separately.

- **“Workaround”**

Means a set of actions suggested by Licensor that solves or mitigates a reported Error.

## 2. License system

The License System provides a software mechanism which locks out any users :

- In excess of the number of licensed copies of The Software Products used.
- Who access Software Products not licensed.

Use of the License System shall under no circumstances free Licensee of the responsibility to comply with the obligations of the License, as described in Clause 1 in Section “Licensee” of this Agreement.

## 3. License options

Licensor offers The Software for the following license options :

- **Trial license** : Means a nonexclusive License, which grants Licensee the right to evaluate The Software for a trial period not exceeding (30) day. Any other use including commercial use, is prohibited.
- **Free Academic License** : Means a nonexclusive License, which grants academic faculty staff and enrolled students at a degree granting University the right to use The Software in teaching and noncommercial, academic research. Any other use is expressly prohibited. The standard term is (60) days, but can be prolonged for one or more periods.
- **Concurrent License** : Means a License that grants Licensee rights to install and use The Software on any single machine and/or transmit The Software over an internal machine network, provided Licensee acquire and dedicate a licensed copy of the Software for each user who may access The Software concurrently with any other user. Licensee may have only as many Licensed Users simultaneously operating The Software at any given time as the number of Licenses purchased for The Software Products.
- **Server License** : Means a License that grants Licensee rights to install and use The Software on a particular physical machine. Licensee may have only as many Licensed Users simultaneously operating the Software at any given time as specified on the Order Form. If the Server License is specified as Unlimited on the Order form there shall be no restriction on Licensed Users simultaneously operating The Software. **These licenses are locked to a particular physical machine.**

## 4. License grant

Licensor hereby grants to Licensee, subject to the terms of this Agreement, a License to install and use The Software solely on machine systems controlled by Licensee, in accordance with the Software Products acquired. The License options Concurrent License and Server License shall be a Perpetual License if not agreed otherwise in an Amendment to the Agreement.

A purchased license shall be considered granted when Licensor has issued the invoice for the particular License.

## 5. License restrictions

The License is subject to express restrictions set forth below.

Licensee shall not, and shall not permit any Third Party to :

Sulum Optimization ApS, Kaasvaenget 45, 5500 Middelfart, Denmark

Phone : +45 36965586 Fax : +45 70141621 – email : sales@sulumoptimization.com

- Access or use The Software, parts or options of The Software outside the License System.
- Tamper with the License System.
- Access or use The Software, parts or options of The Software that Licensee is not currently licensed to access or to use.
- Modify or translate The Software.
- Remove or obscure any proprietary rights notices or labels on The Software.
- Reverse engineer, decompile, or disassemble The Software, except to the extent this restriction is expressly prohibited by applicable law.

Licensee shall not :

- Directly or indirectly provide Third Party access to The Software via the web or an internet application, or any file-sharing method or system, if not agreed otherwise in an Amendment to the Agreement.
- Sell, license, sublicense, publish, display, distribute, disseminate, assign, or in otherwise transfer the use of The Software to Third Party, if not agreed otherwise in an Amendment to the Agreement.
- Have Licensee Products with similar functionality to The Software, if not agreed otherwise in an Amendment to the Agreement.

## 6. Ownership

Licensee is not granted any rights of ownership in The Software, including but not limited to any Intellectual Property Rights. Licensee shall have no right, title or interest therein, except as expressly set forth in this Agreement.

## 7. Source code

The Source Code from which The Software Object Code is derived is not provided and is a trade secret of Licensor. Neither Licensee nor any other user shall reverse engineer, reverse assemble or decompile The Software or in other way attempt to recreate the Source Code, except and only to the extent applicable laws specifically prohibit such restriction.

## 8. Termination

Licensor may terminate the License by written notice to Licensee:

- Immediately, if Licensee violates Intellectual Property Rights of Licensor.
- If Licensee fails to pay any amount due within 30 days after the due date.

The License may be terminated by either party if the other party is in a material breach of the Agreement and if the breach has not been cured within 30 days after the breaching party has received written notice from the other party of the breach.

Upon termination Licensee must immediately destroy The Software together with all copies, adaptations and merged applications in any form. All licenses hereunder shall cease immediately upon such expiration or termination, and Licensee shall immediately pay Licensor all outstanding payments due for The Software or other charges pursuant to any applicable Order Form.

All provisions regarding indemnification, warranty, liability and limits thereon and protection of proprietary rights, shall survive termination of this License, as shall all provisions regarding payment of amounts due at the time of termination.

## 9. Fees and payment terms

Licensee agrees to pay to Licensor the License Fees and Maintenance Fees in the amounts and at the times specified in the applicable Order Form(s) or any additional Amendment to the Agreement.

## 10. Maintenance service

During any paid Maintenance Period, Licensor shall provide:

- Technical telephone and email assistance in English during Licensor's normal business hours.
- Subsequent releases of The Software, if any, which shall not be charged for separately.
- Exerting reasonable efforts to provide within a reasonable time Workarounds for any material programming Error in the current release of The Software that are directly attributable to Licensor. Licensor shall also correct such errors in the next available release of The Software, provided Licensee provides Licensor with sufficient information to identify the Error.

Sulum Optimization ApS, Kaasvaenget 45, 5500 Middelfart, Denmark

Phone : +45 36965586 Fax : +45 70141621 – email : sales@sulumoptimization.com

Licensor reserves the right, at any time, to discontinue offering Licensee Maintenance for The Software either in whole or in part.

## **11. Compliance**

Licensee agrees to notify Licensor promptly on discovery of any failure to comply with one or more Licenses granted under this Agreement, or any failure to comply with any other material term of this Agreement.

## **12. Deviation and additional use**

The terms in this Agreement do not apply to the extent, Licensor and Licensee has agreed to deviate from the terms. Before Licensee may use The Software other than as granted above, the parties must sign appropriate paper work and Licensee shall pay any applicable additional fees as stated in such agreement.

## **13. The right to audit**

Licensor may from time to time request Licensee to provide a certification signed by a duly authorized representative of Licensee that the actual use of The Software is in compliance with the terms of this Agreement. Licensor may also upon at least 5 days prior notice perform an audit during regular business hours to determine compliance with the terms of this Agreement, provided that such audit shall not unreasonably interfere with Licensee's operations. Licensor shall in such case sign a non-disclosure agreement issued by Licensee prior to conducting the audit if requested by Licensee.

## **14. Taxes, duties and customs**

Absent appropriate exemption certificate(s), Licensee shall pay all taxes, duties, or customs.

## **15. Governing law and venue**

This Agreement is governed by and will be interpreted in accordance with Danish law, excluding its conflicts of law rules.

Any dispute arising out of this Agreement, including any dispute concerning its existence or validity, will be decided by the ordinary courts of Denmark.

## **16. Preproduction releases**

AS AN ACCOMODATION TO LICENSEE, LICENSOR MAY PROVIDE LICENSEE WITH A PREPRODUCTION RELEASE OF THE SOFTWARE. SUCH RELEASES ARE NOT SUITABLE FOR PRODUCTION ENVIRONMENTS. LICENSOR DOES NOT WARRANT PREPRODUCTION RELEASES.

## **17. Force-majeure**

BOTH PARTIES DO NOT CARRY ANY OBLIGATIONS FOR PARTIAL FULFILLMENT OR NON-FULFILLMENT OF THE OBLIGATIONS TO THE PRESENT AGREEMENT IF THIS NON-FULFILLMENT WAS CAUSED BY FORCE-MAJEURE CIRCUMSTANCES AND THEIR CONSEQUENCES, WHICH AROUSE AFTER THE SIGNING OF THE PRESENT AGREEMENT, SUCH AS FLOOD, FIRE, EARTHQUAKE, EPIDEMIC, WAR, STRUGGLES, STATE AUTHORITIES' RESOLUTIONS OR GOVERNMENTAL REGULATIONS AND THE ACTIONS OF THE LATTER, WHICH EITHER PARTY TO THE PRESENT AGREEMENT COULD NOT FORESEE OR PREVENT IF THESE CONDITIONS HAVE INFLUENCED DIRECTLY THE FULFILLMENT OF THE OBLIGATIONS TO THE PRESENT AGREEMENT.

THE PARTY FACING SUCH NON-FULFILLMENT OF THE OBLIGATIONS TO THE PRESENT AGREEMENT RESULTING FROM THE FORCE-MAJEURE CIRCUMSTANCES MUST IMMEDIATELY INFORM THE OTHER PARTY IN WRITTEN WITH THE ENCLOSURE OF CONFIRMATION DOCUMENTS OF THE COMPETENT STATE AUTHORITIES. THIS INFORMATION MUST INCLUDE THE DATA ABOUT THE CHARACTERISTICS OF SUCH CIRCUMSTANCES AND, IF POSSIBLE, THE ESTIMATION OF THEIR INFLUENCE ON THE PARTIES' FULFILLMENT OF THE OBLIGATIONS TO THE PRESENT AGREEMENT AND THE PERIOD OF THE POSSIBLE FULFILLMENT OF THE OBLIGATIONS.

IN CASE OF THE FORCE-MAJEURE CIRCUMSTANCES, THE TERM OF THE FULFILLMENT OF THE OBLIGATIONS IS POSTPONED ACCORDING TO THE PERIOD OF THE EFFECT OF SUCH CIRCUMSTANCES AND/OR THEIR CONSEQUENCES. IF THE ABOVE CONDITIONS LAST MORE THAN ONE MONTH, EACH PARTY IS ENTITLED TO TERMINATE THE PRESENT AGREEMENT BY INFORMING THE OTHER PARTY IN WRITING UNDER CONSIDERATION OF THE CANCELLATION PRINCIPLES DESCRIBED IN THE AGREEMENT. IN ANY CASE NONE OF THE PARTIES HAVE THE RIGHT TO CLAIM DAMAGE PAYMENT.

## **18. License indemnity**

Sulum Optimization ApS, Kaasvaenget 45, 5500 Middelfart, Denmark

Phone : +45 36965586 Fax : +45 70141621 – email : sales@sulumoptimization.com

LICENSEE AGREE TO INDEMNIFY, DEFEND AND HOLD HARMLESS LICENSOR, ITS AFFILIATES AND SUBSIDIARIES, AND THEIR RESPECTIVE OFFICERS, DIRECTORS, SHAREHOLDERS, AGENTS AND EMPLOYEES HARMLESS FROM AND AGAINST ANY AND ALL THIRD PARTY CLAIMS OF ANY KIND (ALONG WITH REASONABLE ATTORNEY'S FEES AND LITIGATION COSTS) ARISING OUT OF, RESULTING FROM, OR IN CONNECTION WITH LICENSEE BREACH OF ANY REPRESENTATION, WARRANTY OR COVENANT CONTAINED IN THIS AGREEMENT OR LICENSEE OR LICENSEE'S USERS' USE OR MISUSE OF THE SOFTWARE, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO, CLAIMS FOR PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE.

#### **19. Limitation of liability**

INDEPENDENT OF THE FORGOING PROVISIONS, IN NO EVENT AND UNDER NO LEGAL THEORY, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, TORT, CONTRACT, OR STRICT PRODUCTS LIABILITY, SHALL LICENSOR ITS AFFILIATES AND SUBSIDIARIES, AND THEIR RESPECTIVE OFFICERS, DIRECTORS, SHAREHOLDERS, AGENTS AND EMPLOYEES OR ANY OF ITS SUPPLIERS BE LIABLE TO LICENSEE OR ANY OTHER PERSON FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, DAMAGES FOR LOSS OF GOODWILL, WORK STOPPAGE, COMPUTER MALFUNCTION, ANY OTHER KIND OF COMMERCIAL DAMAGE, PRODUCT LIABILITY ETC EVEN IF LICENSOR HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. THIS LIMITATION SHALL NOT APPLY TO LIABILITY FOR DEATH OR PERSONAL INJURY TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW. IN NO EVENT SHALL LICENSOR'S LIABILITY FOR ACTUAL DAMAGES FOR ANY CAUSE WHATSOEVER, AND REGARDLESS OF THE FORM OF ACTION, EXCEED THE AMOUNT OF THE PURCHASE PRICE PAID WITHIN THE PRIOR YEAR, IF ANY, FOR THE SOFTWARE LICENSE.

#### **20. Limited Warranties**

LICENSOR WARRANTS, FOR A PERIOD OF (60) DAYS FROM EFFECTIVE DATE OR FOR THE TERM OF THE LICENSE, WHICHEVER IS LESS, THAT EACH COPY OF THE SOFTWARE WILL PERFORM SUBSTANTIALLY IN ACCORDANCE WITH THE DOCUMENTATION. AS THE EXCLUSIVE REMEDY FOR BREACH OF THESE WARRANTIES, LICENSOR AT IT'S OPTION, SHALL 1) REPAIR THE SOFTWARE WITHIN A REASONABLE TIME PERIOD, 2) REPLACE THE SOFTWARE OR 3) TERMINATE THE LICENSE AND REFUND THE FEES PAID FOR THE SOFTWARE AT ISSUE DURING THE THEN-CURRENT LICENSE PERIOD. THIS WARRANTY DOES NOT APPLY TO TRIAL LICENSE OR ACADEMIC LICENSES.

#### **21. Disclaimer of warranties**

EXCEPT AS SET FORTH IN SECTION 20 LICENSOR SHALL HAVE NO LIABILITY FOR THE SOFTWARE. LICENSOR PROVIDES THE SOFTWARE "AS-IS" AND LICENSOR DOES NOT WARRANT THAT THE SOFTWARE WILL BE FREE FROM ERRORS. NEITHER LICENSOR NOR ANY OF ITS SUPPLIERS OR RESELLERS MAKES ANY WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED. LICENSOR AND ITS SUPPLIERS SPECIFICALLY DISCLAIM THE IMPLIED WARRANTIES OF TITLE, NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SYSTEM INTEGRATION, AND DATA ACCURACY. THERE IS NO WARRANTY OR GUARANTEE THAT THE OPERATION OF THE SOFTWARE WILL BE UNINTERRUPTED, ERROR-FREE, OR VIRUS-FREE, OR THAT THE SOFTWARE WILL MEET ANY PARTICULAR CRITERIA OF PERFORMANCE, QUALITY, ACCURACY, PURPOSE, OR NEED. LICENSEE ASSUMES THE ENTIRE RISK OF SELECTION, INSTALLATION, AND USE OF THE SOFTWARE. THIS DISCLAIMER OF WARRANTY CONSTITUTES AN ESSENTIAL PART OF THIS AGREEMENT. NO USE OF THE SOFTWARE IS AUTHORIZED HEREUNDER EXCEPT UNDER THIS DISCLAIMER.

Sulum Optimization ApS, Kaasvaenget 45, 5500 Middelfart, Denmark

Phone : +45 36965586 Fax : +45 70141621 – email : sales@sulumoptimization.com